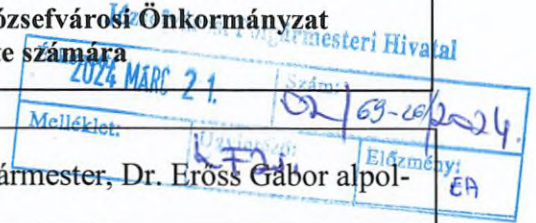




# Előterjesztés

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat  
Képviselő-testülete számára



Előterjesztő: Veres Gábor képviselő, Szili-Darók Ildikó alpolgármester, Dr. Eröss Gábor alpolgármester

A képviselő-testületi ülés időpontja: 2024. március 21..

.....sz. napirend

**Tárgy: Javaslat a józsefvárosi nemzetiségi önkormányzatok 2024. évi kiegészítő támogatására**

A napirendet **nyilvános** ülésen kell tárgyalni, a határozat elfogadásához **minősített** többség szükséges.

ELŐKÉSZÍTŐ SZERVEZETI EGYSÉG:

KÉSZÍTETTE: Veres Gábor frakcióvezető, képviselő, Szili-Darók Ildikó alpolgármester

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL, IGAZOLÁS: *mondta Szili*

JOGI KONTROLL: *Ja*

BETERJESZTÉSRE ALKALMAS:

DR. LEHOCZKY BALÁZS

ALJEGYZŐ

Költségvetési és Pénzügyi Bizottság véleményezi -  
Szociális, Egészségügyi, Lakásügyi és Oktatási Bizottság véleményezi -  
Tulajdonosi, Vagyongazdálkodási és Közterület-hasznosítási Bizottság véleményezi -  
Városüzemeltetési, Közösségfejlesztési és Környezetvédelmi Bizottság véleményezi -

Határozati javaslat: -

Tisztelt Képviselő-testület!

## I. Tényállás és a döntés tartalmának részletes ismertetése

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) Képviselő-testülete 38/2024. (II. 22.) számú határozatával döntött a 2024. évben a józsefvárosi nemzetiségi önkormányzatok (a továbbiakban: nemzetiségi önkormányzatok) részére nyújtandó működési célú támogatásról 14.873.951 Ft összegben. A megszavazott működési támogatás 2024. évben 15 %-kal, 1.940.081,- Ft-tal magasabb, mint az elmúlt évben, azonban a nemzetiségi önkormányzatok hatékony működéséhez, közösségi céljaik és lehetőségeik bővítéséhez nem elegendő mértékű, indokolt a támogatás növelése annak érdekében, hogy a nemzetiségi önkormányzatok a Józsefvárosban élő nemzetiségek identitástudatának, hagyományainak, kulturális örökségének és anyanyelvi ismereteinek megőrzéséhez és erősítésében kifejezett feladataikat megfelelő színvonalon és feltételek mellett tudják ellátni.

ÉRKEZETT 855  
2024 MÁRC 21.

*[Handwritten signature]*

Az együttműködési megállapodások 2. pontja szerint a tárgyi évre vonatkozóan az Önkormányzat költségvetési helyzetének figyelembevétele mellett – önként vállalt feladatként – az adott évi költségvetési rendeletében működési hozzájárulásként pénzügyi támogatást biztosíthat. A működési támogatások összege 2024-ben is a korábbi években kialakított felosztási elv, a 2019. évi önkormányzati választások során a választói névjegyzékben szereplő nemzetiségi választók számának alapulvételével és az inflációs adatok alapján került nemzetiségenként meghatározásra azzal, hogy a 2023. évben megállapított működési támogatások összegei lettek nemzetiségenként 15 %-kal megemelve.

Működési támogatás összege nemzetiségenként

M e g n e v e z é s	2019. évi választói névjegyzékben szereplő nemzetiségi választók száma (fő)	2023. évi (Ft)	Változás + / - (Ft)	2024. évi (Ft)
Józsefvárosi Bolgár Önkormányzat	24	246 400	36 960	283 360
Józsefvárosi Görög Önkormányzat	72	372 460	55 869	428 329
Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat	23	246 400	36 960	283 360
Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat	64	331 080	49 662	380 742
Józsefvárosi Örmény Önkormányzat	113	584 550	87 683	672 233
Józsefvárosi Roma Önkormányzat	950	9 722 500	1 458 375	11 180 875
Józsefvárosi Román Önkormányzat	86	444 880	66 732	511 612
Józsefvárosi Ruszin Önkormányzat	44	246 400	36 960	283 360
Józsefvárosi Szerb Önkormányzat	45	246 400	36 960	283 360
Józsefvárosi Szlovák Önkormányzat	23	246 400	36 960	283 360
Józsefvárosi Ukrán Önkormányzat	39	246 400	36 960	283 360
<b>Összesen</b>		12 933 870	1 940 081	14 873 951

## II. A betérjesztés indoka

A Józsefváros Jövőjéért Frakció szóban jelezte a februári képviselő-testületi ülésen, hogy a támogatási összeget a nemzetiségi önkormányzatok által végzett feladatokhoz mérten igen alacsonynak tartja, ezért a nemzetiségi önkormányzatokkal egyeztetve további támogatást kívánnak kidolgozni az önkormányzatok munkájának támogatása érdekében.

A többlettámogatással a testület és a polgármester egyetértett és vállalta, hogy a következő testületi ülésre kidolgozásra kerül a támogatás formája.

A sürgősségi előterjesztést a nemzetiségi önkormányzatok önkormányzatunkba vetett bizalmának fenntartása és jóhírük megőrzése indokolja. Miután vállaltuk a feladat elvégzését, azt a lehető legrövidebb határidőn belül teljesítettük.



A Józsefváros Jövőjéért Frakció szóban jelezte, hogy a támogatási összeget a nemzetiségi önkormányzatok által végzett feladatokhoz mérten igen alacsonynak tartja, ezért a józsefvárosi nemzetiségi önkormányzatok érdekeit képviselő Nemzetiségek Tanácsával (2020-ban alakult, a józsefvárosi 11 nemzetiségi önkormányzat közül 10 józsefvárosi nemzetiségi önkormányzat részvételével) közösen további támogatást kíván kidolgozni és javasolni az önkormányzatok munkájának támogatása érdekében.

A fent ismertetett 2019-es választói névjegyzékben szereplő nemzetiségi választók száma alapján megállapított települési működési támogatás összegén túl olyan egyedi, szabad felhasználású (univerzális) működési támogatást javasolunk, mely egységes összegű és nem függ a választók számától, mivel számos olyan kiadás merül fel egy önkormányzat működése során, mely létszámfüggetlen, melyet az alacsony támogatási összegekből nem lehet fedezni.

Ezért az 1 millió Ft-nál kevesebb települési működési támogatásban részesülő önkormányzatok számára 2024 évben további, nemzetiségi önkormányzatonként 1,5 millió Ft egyedi, szabad felhasználású, működési támogatást javasolunk. (A Józsefvárosi Német Önkormányzat esetén az ismételt működésképeség esetén és időpontjától részarányosan folyósítandó, a képviselő-testület jövőbeni külön döntése esetén).

Ez a tíz, a feltételeknek megfelelő önkormányzat esetén összesen 15 millió Ft összeget jelent. Ezen túlmenően további 5 millió Ft - józsefvárosi közérdekű feladatokra illetve programokra (nyílt rendezvény, tábor, utazás) – program-támogatást javasolunk, mely a program rövid leírása és költségvetése benyújtásával a polgármester által kiírandó pályázat alapján kerül biztosításra. A Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke 2023. december 27. napján elhalálozott, a nemzetiségi önkormányzat esetében a jogszabályi rendelkezések alapján feltételezhető a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének megszűnése. A megszűnés tárgyában a Kormányhivatallal történő egyeztetés a rendelkezésünkre álló információk szerint még nem zárult le, a továbbá a jogi helyzet tisztázásáig javasoljuk, hogy a Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzattal jogállásának megállapítását követően döntsön a Képviselő-testület a német nemzetiségi önkormányzat támogatásáról.

Fenti alapján indokolt, hogy jelen előterjesztés tárgyában a Képviselő-testület a 2024. március 21-i ülésén döntést hozzon.

### **III. A döntés célja, pénzügyi hatása**

A döntés célja, hogy a nemzetiségi önkormányzatok megfelelő mértékű támogatásban részesüljenek feladataik ellátásához.

A döntés külön pénzügyi fedezetet igényel, mindösszesen 20.000.000.- Ft összegben, melyből 15.000.000. Ft egyedi, szabad felhasználású (univerzális) működési támogatás, 5.000.000 Ft a benyújtott pályázat alapján odaítélt józsefvárosi közérdekű feladat illetve programtámogatás.

A támogatás pénzügyi fedezetének biztosításáról szóló döntés az Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló 43/2023. (XII.14.) önkormányzati rendelet I. módosításához kapcsolódóan előterjesztésre került a Képviselő-testület 2024. március 21-i ülésére, a határozat elfogadása esetén a pénzügyi fedezet biztosított.

### **IV. Jogszabályi környezet**

Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény (a továbbiakban: Möt.) 23. § (5) bekezdés 19. pontja, valamint a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 10. § (4) bekezdése értelmében a kerületi önkormányzat feladata a nemzetiségi ügyek ellátása, melynek során a települési önkormányzat köteles biztosítani a helyi nemzetiségek jogainak érvényesülését.



Az Mőtv. 46. § (1) bekezdése és a Képviseő-testület és Szervei Szervezeti és Mőködési Szabályzatáról szóló 36/2014. (XI. 06.) önkormányzati rendelet (a továbbiakban: SZMSZ) 13. § (2) bekezdése alapján az előterjesztést nyilvános ülésen kell tárgyalni. A határozat elfogadásához az SZMSZ 6. melléklet 6. pontja alapján (az Önkormányzat költségvetését érintő ügyek) minősített többség szükséges.

SZMSZ 5. §(2) bekezdése szerint: Sürgős ügyben előterjesztés – sürgősségi indítvány – legkésőbb a képviselő-testületi ülést megelőző napon 12 óráig nyújtható be a polgármesternél. A sürgős tárgyalást az előterjesztésben indokolni kell. Sürgős ügynek minősül minden olyan ügy, amelynek későbbi megtárgyalása önkormányzati érdeket sérthet.

SZMSZ 5. § (5) bekezdése szerint: Valamennyi képviselő-testületi előterjesztést – amennyiben az határidőben lehetséges – külön bizottsági előterjesztés készítése vagy erre irányuló előterjesztői szándék nélkül is az illetékes bizottság elé kell terjeszteni azzal, hogy a bizottság bármely előterjesztéssel kapcsolatban javaslatot tehet és véleményt nyilváníthat. Egyebekben a bizottság elé terjesztett képviselő-testületi előterjesztésekről a bizottság összevontan vagy külön javaslatra, a kikért előterjesztés tekintetében egyedileg hoz határozatot.

Fentiek alapján kérjük az alábbi határozati javaslat elfogadását.

**Melléklet:**

A nemzetiségi önkormányzatokkal kötendő támogatási szerződés tervezete

**HATÁROZATI JAVASLAT**

**Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat Képviseő-testületének  
..../2024. (.....) számú határozata**

**a józsefvárosi nemzetiségi önkormányzatok 2024. évi működési támogatásáról**

Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat Képviseő-testülete úgy dönt, hogy

1. 2024. évben a Képviseő-testület 38/2024. (II. 22.) sz. határozatában megítélt támogatáson felül a 2024. évi költségvetésről szóló 43/2023. (XII. 14.) önkormányzati rendelet 8. melléklete szerinti 1.000.000 Ft alatti működési támogatásban részesülő józsefvárosi nemzetiségi önkormányzatok részére további összesen 20.000.000 Ft összegű működési célú vissza nem térítendő támogatást nyújt;
2. a határozat 1. pontja szerinti összegből önkormányzatonként 1.500.000 Ft-ot azaz összesen 15.000.000 Ft-ot egyedi, szabad felhasználású, működési támogatásként biztosít azzal, hogy a támogatás tovább nem adható;
3. a határozat 1. pontja szerinti összegből összesen 5.000.000 Ft-ot józsefvárosi közérdekű feladatokra illetve programokra pályázati úton elnyerhető támogatásként biztosít azzal, hogy az összeg kizárólag a józsefvárosi közérdekű feladat és program megvalósítása céljára használható fel, a támogatás tovább nem adható.
4. elfogadja a határozat 2. pontja szerinti támogatás felhasználására vonatkozó, az előterjesztés melléklete szerinti támogatási szerződést és felhatalmazza a polgármestert az előterjesztés melléklete szerinti támogatási szerződések aláírására.
5. felkéri a polgármestert, hogy a határozat 3. pontja szerinti „közérdekű feladat illetve programtámogatás” tárgyú pályázatot írja ki.


Felelős: polgármester




**A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: Jegyzői Kabinet Szervezési Iroda**

Budapest, 2024. március „21.”

**Veres Gábor** s.k.  
képviselő

  
**Szili-Darók Ildikó**  
alpolgármester

  
**Dr. Erőss Gábor**  
alpolgármester

Törvényességi ellenőrzés:

  
dr. Törőcsik Edit Julianna  
jegyző

<sub>5</sub>

**2024. évi TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS (tervezet)**

amely létrejött egyrészről a **Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat** (a továbbiakban: Támogató)

székhely: 1082 Budapest, Baross u. 63-67.  
adószám: 15735715-2-42  
törzskönyvi azonosító szám: 735715  
statisztikai számjel: 15735715-8411-321-01  
bankszámlaszám: 11784009-15508009  
képviseli: Pikó András polgármester

másrészről a **Józsefvárosi Önkormányzat** (a továbbiakban: Támogatott)

székhely: 1082 Budapest, Baross u. 63-67.  
működési hely: 1082 Budapest, .....  
adószám: .....  
törzskönyvi azonosító szám: .....  
statisztikai számjel: .....  
bankszámlaszám: .....  
képviseli: ..... elnök

együttesen a **Felek** között az alulírott napon és helyen, az alábbi feltételekkel:

**1. A támogatás nyújtásának előzményei, körülményei**

A Támogató a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat Képviselő-testületének a 2024. évi költségvetésről szóló 43/2023. (XII. 14.) önkormányzati rendelete 8. melléklet III. pontjában az egyéb működési célú támogatások ÁHT-n belülré elõirányzaton, a 20253 címen .....,- Ft, azaz ..... forint összegű, működési célú vissza nem térítendő támogatás nyújtásáról döntött.

**2. A szerződés tárgya**

- 2.1. Felek rögzítik, hogy az 1. pontban meghatározott támogatás egyedi, szabad felhasználású (univerzális) működési támogatás, amelyet a Támogató a Támogatott kizárólag józsefvárosi nemzetiségi közügyeinek zavartalan ellátásának biztosítása céljára, működésének, fenntartásának ráfordításai ellentételezésére és működési költségek finanszírozására nyújt.
- 2.2. A Támogatott kötelezettséget vállal arra, hogy az átadott támogatást a 2.1. pontban meghatározott működésre fordítja, valamint azt más harmadik személy vagy szervezet részére nem adja tovább, és a támogatás terhére további támogatást nem nyújt.

**3. A támogatás formája, összege, forrása, felhasználása**

- 3.1. Támogató a Támogatott részére 1.500.000,- Ft, azaz egymillió-ötszáz ezer forint összegű, működési célú vissza nem térítendő támogatást nyújt, melyet a Támogató a jelen szerződés aláírásától számított 15 napon belül utal át a Támogatott ..... számú számlájára.
- 3.2. A támogatás formája: vissza nem térítendő támogatás.
- 3.3. A támogatás forrása: a támogatás pénzügyi fedezete a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat Képviselő-testületének a 2024. évi költségvetésről szóló

43/2023. (XII. 14.) önkormányzati rendelet 8. melléklet III. pontjában az egyéb működési célú támogatások ÁHT-n belülre előirányzaton, a 20253 címen rendelkezésre áll.

3.4. Kormányzati funkció: 018030 Támogatási célú finanszírozási műveletek.

#### 4. A támogatás folyósítása

4.1. A Támogató a támogatást pénzügyi átutalással teljesíti a 3.1. pont szerint.

#### 5. A támogatás felhasználásának szabályai

5.1. Támogatott a működési támogatást kizárólag a jelen szerződésben meghatározott 2.1. pontban meghatározott célra használhatja fel.

5.2. A támogatás az alábbiak szerint használható fel:

<b>A felhasználás kezdő időpontja:</b>	2024. március 22.
<b>A kötelezettségvállalás végső időpontja:</b>	2024. december 31.
<b>A pénzügyi teljesítés végső időpontja:</b>	2025. április 15.

A felhasználást dokumentáló számlák, számviteli bizonylatok, egyéb dokumentumok teljesítési időpontjának a felhasználási időszaknak megfelelő keltezésűnek kell lennie.

5.3. Felek a jelen szerződés teljesítése érdekében kapcsolattartó személyeket neveznek meg:

**a Támogató részéről:** .....  
tel.: .....  
e-mail: .....

**a Támogatott ..... elnök**  
**részéről:** tel.: .....  
e-mail: .....

#### 6. A támogatás felhasználásának ellenőrzése, beszámolási kötelezettség

6.1. A támogatási igény jogosultságát és a támogatás felhasználását a Támogató, a támogatás felhasználásának ellenőrzésére jogszabály által meghatározott szervek, a felhasználás kezdő időpontjától a beszámoló benyújtására a jelen szerződésben rögzített határidőt követő 5 év elteltéig, bármikor, bárhol ellenőrizheti.

6.2. A Támogatott köteles a felhasználást dokumentáló számlákat, bizonylatokat, szerződéseket, egyéb okiratokat a Támogató vagy egyéb ellenőrzésre jogosult szervek által ellenőrizhető módon kezelni és nyilvántartani, valamint a beszámoló benyújtására a jelen szerződésben rögzített határidőtől kezdődően a vonatkozó jogszabályi előírások szerint megőrizni. A Támogatott ezen túl is köteles minden, az ellenőrzéshez szükséges felvilágosítást és egyéb segítséget megadni.

6.3. A Támogatott a támogatás felhasználásáról legkésőbb 2025. április 15-ig köteles írásban szakmai záró beszámolót és pénzügyi záró elszámolást készíteni és átadni a Támogató szakmailag illetékes szervezeti egysége részére (pénzügyi feladatokat ellátó szervezeti egység).

A Támogató részéről a szakmai beszámoló és pénzügyi elszámolás elfogadására és a teljesítés igazolására a polgármester jogosult jelen szerződés 6.5. pontjában feltüntetett határidőn belül.

6.4. A beszámolónak és az elszámolásnak a következőket kell tartalmaznia:

- szakmai beszámoló: szakmai értékelés a támogatás céljának megvalósulásáról;
- pénzügyi elszámolás: a felmerült költségeknek a felhasználás jogcíme szerinti – a támogatás céljának megvalósulásához köthető - tételes felsorolása, a felhasználási

időszakhoz igazodó, a Támogatott nevére szóló számlák és bizonylatok adataival megegyezően kitöltött, a jelen szerződés 1. számú mellékletét képező Elszámoló Lap benyújtásával történik, azzal, hogy a számlák és bizonylatok, a felhasználáshoz köthető egyéb dokumentumok (szerződések stb.) a Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztályán eredeti példányban megtalálhatóak.

A Támogatott a felhasználást dokumentáló eredeti számlákra, bizonylatokra, egyéb okiratokra köteles ráírni: „**Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat felé ..... Ft összegben .....sz. támogatási szerződésre elszámolva, dátum, elnök aláírása**”. Nem magyarországi fizetőeszközben történő pénzügyi elszámolás esetén a számlaösszesítőn a számla tárgyát magyar nyelven is, továbbá a számla összegét a számla teljesítése napján érvényes Magyar Nemzeti Bank (a továbbiakban: MNB) középárfolyamán forintra átszámítva is fel kell tüntetni.

- 6.5. A Támogatott a beszámolót és az elszámolást úgy köteles elkészíteni, hogy az alkalmas legyen a támogatás felhasználásának részletes ellenőrzésére. A Támogató a beszámolót és az elszámolást a beérkezést követően megvizsgálja, és a beérkezést követő 60 napon belül dönt annak elfogadásáról vagy elutasításáról. A Támogató döntéséről és az esetleg jogosulatlanul igénybe vett támogatás visszafizetésének kötelezettségéről a döntéstől számított 10 napon belül írásban értesíti a Támogatottat. Ha a Támogatott a beszámolásra, elszámolásra vonatkozó kötelezettségét határidőre nem teljesíti vagy a határidőben benyújtott beszámoló, elszámolás tartalma nem megfelelő vagy nem a jelen szerződés 1. számú mellékletét képező Elszámoló Lapnak megfelelően teljesíti, úgy a Támogató az elszámolás beérkezésétől számított 15 napon belül írásban felszólítja a Támogatottat 30 napos határidő megjelölésével a hiány pótlására, melynek beérkezését követően 30 napon belül dönt annak elfogadásáról. Felek rögzítik, hogy a hiánypótlás elmulasztása lehetetlenné teszi annak megállapítását, hogy a támogatást a Támogatott rendeltetésszerűen használta-e fel. A Támogatott tudomásul veszi, hogy mindaddig, amíg a jelen szerződésben foglaltak szerint, teljeskörűen el nem számolt a támogatás összegével, azonos célra újabb vagy további támogatásban nem részesíthető.
- 6.6. Támogatott a felhasználás és az elszámolás határidejének módosítására irányuló kérelmet írásban egy alkalommal kezdeményezheti, melynek benyújtási határideje a felhasználás határidejének módosítása esetében a szerződés 5.3. pontjában meghatározott felhasználási határidő. Támogató a módosítást írásban engedélyezheti.
- 6.7. A Támogatott köteles a költségvetési támogatások lebonyolításában részt vevő és a költségvetési támogatást ellenőrző szervezetekkel együttműködni, az ellenőrzést végző szerv képviselőit ellenőrzési munkájukban a megfelelő dokumentumok, számlák, a megvalósítást igazoló okmányok, bizonylatok rendelkezésre bocsátásával, valamint a fizikai teljesítés vizsgálatában a helyszínen is segíteni.

## **7. A Támogató elállási, felmondási joga, a támogatás visszafizetése**

- 7.1. A Támogató a jelen szerződéstől való elállásra vagy a szerződés azonnali hatályú felmondására jogosult, ha:
- a) a Támogatott jogosulatlanul vette igénybe a támogatást, vagy
  - b) a Támogatott a támogatásról szóló döntés tartalmát érdemben befolyásoló valótlan, hamis vagy megtévesztő adatot szolgáltatott vagy ilyen nyilatkozatot tett
  - c) olyan körülmény merül fel, vagy jut a Támogató tudomására, amely alapján az államháztartási törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Ávr.) alapján nem köthető támogatási szerződés, vagy
  - d) a támogatott feladat megvalósítása megghiúsul, tartós akadályba ütközik vagy a jelen szerződésben foglalt ütemezéshez képest jelentős késedelmet szenved, vagy



- e) a Támogatott neki felróható okból megszegi a jelen szerződésből, illetve az azzal kapcsolatos jogszabályokból eredő kötelezettségeit, így különösen nem tesz eleget ellenőrzéstűrési kötelezettségének (az ellenőrzés során felróható magatartásával az ellenőrző szerv munkáját ellehetetleníti), és ennek következtében a támogatott tevékenység szabályszerű megvalósítását nem lehet ellenőrizni, vagy
  - f) a Támogatott a jelen szerződésben meghatározott vagy a szerződés megkötésének feltételeként jogszabály által előírt nyilatkozat bármelyikét visszavonja, vagy
  - g) a Támogatott a jelen szerződésben meghatározott (rész)beszámoló, (rész)elszámolás benyújtásának (pót)határidejét elmulasztotta vagy a (rész)beszámolót, elszámolást annak nem megfelelő teljesítése miatt a Támogató nem fogadta el.
- 7.2. Ha a Támogatott a támogatás folyósítását megelőzően olyan nyilatkozatot tesz, vagy a Támogató olyan körülményről szerez tudomást, amely a jelen szerződés felmondását, illetve az attól való elállást megalapozza, a Támogató felfüggeszti a támogatás folyósítását, és erről a Támogatottat írásban tájékoztatja.
- 7.3. Amennyiben a támogatásból fel nem használt összeg maradt vissza, vagy el nem fogadott elszámolás miatt visszafizetési kötelezettség keletkezett, úgy azt a Támogatott az elszámolási határidőt követő 15 napon belül, egy összegben köteles visszafizetni a Támogató részére a Támogató által meghatározott (11784009-15508009) számlaszámra, a szerződésszám megjelölésével.
- 7.4. Amennyiben a Támogatott a jelen szerződésben meghatározott visszafizetési kötelezettsége teljesítésével késedelembe esik, köteles a késedelem idejére a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvényben (a továbbiakban: Ptk) meghatározott késedelmi kamatot fizetni.

## 8. Egyéb rendelkezések

### 8.1. A Támogatott a jelen szerződés aláírásával

- a) nyilatkozik arról, hogy a támogatási igényben foglalt adatok, információk és dokumentumok teljeskörűek, valódiak és hitelesek;
- b) tudomásul veszi, hogy nem köthető támogatási szerződés azzal, akivel szemben Ávr. szerinti kizáró ok áll fenn;
- c) tudomásul veszi, hogy nem nyújtható támogatás annak a szervezetnek, amely az előző években a Támogató által azonos célra biztosított költségvetésből nyújtott támogatás felhasználásával a jogszabályban vagy a támogatói okiratban vagy támogatási szerződésben foglalt kötelezettségét megszegve még nem számolt el;
- d) tudomásul veszi, hogy a támogatási igény szabályszerűségét és a támogatás rendeltetésszerű felhasználását a Támogató és a jogszabályban meghatározott egyéb szervek ellenőrizhetik;
- e) tudomásul veszi, hogy a támogatás Támogatott nevére, a támogatás céljára, összegére vonatkozó adatok nyilvánosságra hozhatók.

### 8.2. Amennyiben

- a) olyan körülmény merül fel, amely alapján jogszabály értelmében nem köthető támogatási szerződés;
- b) a Támogatott a jelen szerződésben meghatározott vagy a szerződés megkötésének feltételeként jogszabály által előírt nyilatkozatok bármelyikét visszavonja;
- c) a támogatott tevékenység megvalósítása megghiúsul, tartós akadályba ütközik, a jelen szerződésben foglalt ütemezéshez képest jelentős késedelmet szenved;
- d) a Támogatott adataiban, a jelen szerződés megkötésének feltételeként jogszabály vagy a Támogató által előírt, a Támogatott által benyújtott nyilatkozatban, dokumentumban, a támogatás feltételeiben vagy a jelen szerződés teljesítésével összefüggő körülményben változás következik be,

 4 9

- e) az elszámolás alapjául szolgáló dokumentumok jelen szerződésben meghatározott fellelhetősége megváltozik  
azt a Támogatott a tudomására jutást követően 15 napon belül köteles írásban bejelenteni a Támogatónak.
- 8.3. A Támogató a 8.2. pontban meghatározott bejelentés alapján 30 napon belül megteszi a szükséges intézkedéseket.
- 8.4. Jelen szerződés módosítása a Felek közös akaratából kizárólag írásban történhet az eredeti vagy a korábban módosított támogatási szerződésben meghatározott beszámolási határidő leteltéig. A Támogatottnak a szerződés-módosításra irányuló kérelmét írásban, részletes indokolással ellátva kell a Támogató részére előterjesztenie. Támogatott kizárólag olyan indokkal kezdeményezhet szerződés-módosítást, amely a támogatás megítélésének körülményeit utólag nem változtatja meg. A Támogató jogosult a Támogatott nem kellően megalapozott szerződés-módosítási kérelmét elutasítani. Amennyiben a módosítás szükségessége a Támogatottnak felróható okból ered, úgy az eset összes körülményeit mérlegelve a Támogató jogosult választani a szerződés-módosítás és szerződésszegés esetén alkalmazható jogkövetkezmények között.
- 8.5. Felek a jelen szerződésből eredő esetleges jogvitáikat elsősorban tárgyalásos úton kötelesek rendezni.
- 8.6. A jelen szerződésben nem vagy nem kellő részletességgel szabályozott kérdések tekintetében a magyar jog szabályai – elsősorban a Ptk., az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény és az Ávr. – az irányadók.

## 9. Záró rendelkezések

- 9.1. Jelen támogatási szerződés aláírására a felhatalmazást a Támogató részéről a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat Képviselő-testületének a józsefvárosi nemzetiségi önkormányzatok 2024. évi működési támogatásáról szóló ...../2024. (.....) számú határozata, a Támogatott részéről a Józsefvárosi ..... Önkormányzat ..../2024. (...) számú képviselő-testületi határozata adja.
- 9.2. Jelen szerződés mindkét fél általi aláírás napjától a jelen támogatási szerződésben foglalt kötelezettségek mindkét fél részéről történő teljesülésének napjáig hatályos.
- 9.3. Felek a jelen 6 (azaz hat) oldalból álló szerződést elolvasták, megértették, majd, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írták alá. A szerződés 5 (azaz öt) db eredeti, egymással szó szerint mindenben megegyező példányban készült, amelyből 4 (azaz négy) db a Támogatónál, 1 (azaz egy) db a Támogatottnál marad.

### Melléklet:

1. számú melléklet: Elszámoló Lap

Budapest, 2024. ....

**Budapest Főváros VIII. kerület  
Józsefvárosi Önkormányzat**  
képviselőletében

.....

**Pikó András**  
polgármester  
Támogató

**Józsefvárosi ..... Önkormányzat**  
képviselőletében

.....

.....  
elnök  
Támogatott

10  


Jogi szempontból ellenőriztem:  
Budapest, 2024. ....

dr. Törőcsik Edit Julianna  
jegyző nevében és megbízásából:

.....  
**dr. Székelyhidi Livia**

Jogi Iroda  
irodavezető

Fedezet: az Önkormányzat 2024. évi  
költségvetésről szóló 43/2023. (XII.14.)  
önkormányzati rendelet 20253 címén  
rendelkezésre áll.

Pénzügyileg ellenjegyzem:  
Budapest, 2024. ....

.....  
**Hórich Szilvia**  
gazdasági vezető

  
6 M

1. számú melléklet

## ELSZÁMOLÓ LAP

Támogatott neve:

Székhelye:

Támogatás szerinti felhasználási határidő:

Támogatás célja a támogatási szerződés szerint:

Támogatás összege:

Felhasznált támogatás összege:

Sorsz	Bizonyl. sorsz.	Bizonylat adatai				Kifizetés		
		Szállító neve	Teljesítés ideje	Termék, szolgáltatás megnevezése	Számla bruttó összege	Záradék összege	Kifizetés módja /készpénz, utalás	Bankszámla kivonat, pénztári bizonylat száma
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								
<b>összesen:</b>						-	-	

Kitöltés dátuma:

Cégszerű aláírás és pecsét

7  


12

Támogatáshoz kapcsolódó rendezvény esetén

Sorszám	Rendezvény dátuma	Rendezvény helyszíne	Rendezvényen résztvevők becsült száma	számla sorszáma
1				
2				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				

Kitöltés dátuma:

Cégszerű aláírás és pecsét

<sup>8</sup>

**Teljesítés igazolás:**

A pénzügyi elszámolást ellenőrizte (dátum, aláírás):.....

Megjegyzés:  
.....

A szakmai beszámolót

**ELFOGADOM**

**NEM FOGADOM EL.**

A pénzügyi elszámolást:

**ELFOGADOM**

**NEM FOGADOM EL.**

.....  
**teljesítés igazoló**  
**Pikó András**  
**polgármester**  
aláírás

A pénzügyi Elszámoló lap – szükség szerint – sokszorosítható

